

Russische Kampfmittel gegen Finnland = Armes russes contre la Finlande = Mezzi di combattimento russi contro la Finlandia

Autor(en): [s.n.]

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit
FHD-Zeitung**

Band (Jahr): **15 (1939-1940)**

Heft 21

PDF erstellt am: **13.09.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-711069>

Nutzungsbedingungen

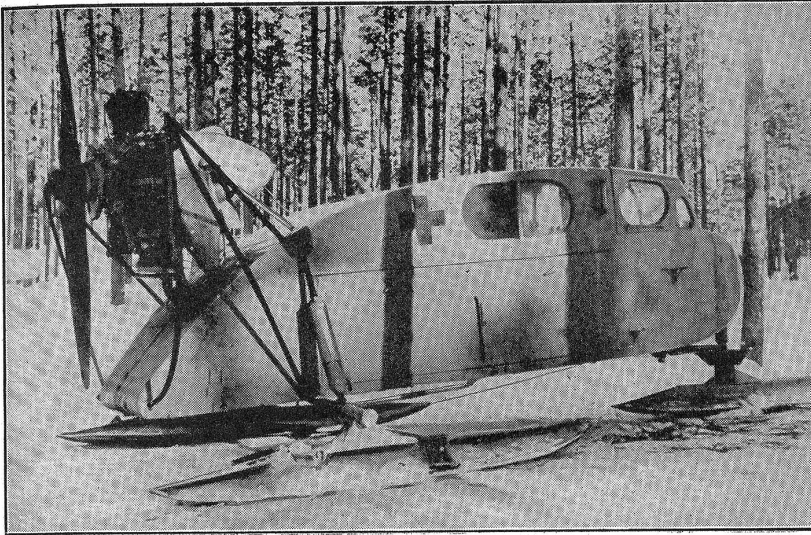
Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Gepanzertes Eisschlitten mit Propellerantrieb für 2 Mann und 1 Mg., wie sie am Ladogasee eingesetzt wurden. Die Schlitten zur Irreführung des Gegners mit dem Roten Kreuz versehen.

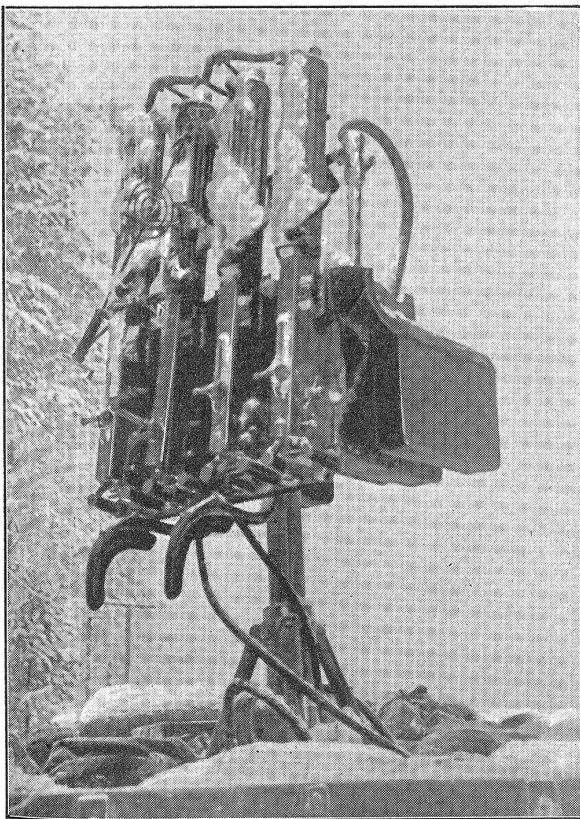
Traineau blindée pour la glace, à hélice, pour 2 hommes et 1 mitr. Ces traîneaux ont été utilisés sur le Lac Ladoga. Pour tromper l'adversaire, ils ont été marqué de la Croix Rouge!

Slitta blindata a propulsione d'elica. Vi trovano posto 2 uomini con 1 mitr. Queste slitte, che per ingannare l'avversario recavano l'insegna della Croce Rossa, furono impiegate nella regione del lago Ladoga.

Russische Kampfmittel gegen Finnland

Armes russes contre la Finlande

Mezzi di combattimento russi contro la Finlandia



Vierfaches russisches Flabmaschinengewehr, System Maxim, mit offener Gurtenzuführung, fest auf Lastwagenbrücke montiert.

Mitrailleuse D.C.A. russe à quatre canons. Système Maxim. Monté sur camion.

Fucile automatico russo ad azione quadrupla per scopi antiaerei. L'arma è a sistema Maxim; l'alimentatore dei nastri per le cartucce ed è fissato sull'autocarro.

Rechts: Reste eines Lufttorpedos mit Brandbomben, im finnischen Hinterlande abgeworfen.

A droite: Restes d'une torpille aérienne avec des bombes incendiaires, lancée quelque part sur l'arrière finlandais.

A destra: Relitti d'una torpedine aerea con bombe incendiarie, gettata nell'interno della Finlandia.

Amphibien-Panzerwagen, mit welchem auch kurze Wasserstrecken überwunden werden können.

Char de combat blindé «amphibie» pouvant accomplir des trajets aquatiques.

Carri armati anfibi che permettono di superare brevi superfici d'acqua.

